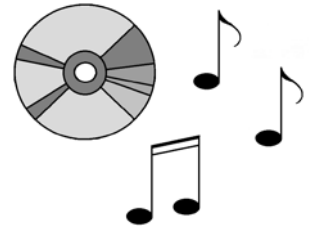


SPRACHEN LERNEN MIT MUSIK 1 – HÖRVERSTEHEN ÜBEN



Sie hören gerne Musik? Nutzen Sie die einprägsame Wirkung von Liedern zum Fremdsprachenlernen!

Wählen Sie zunächst ein Lied aus, das Ihnen gefällt und mit dem Sie gerne arbeiten wollen. Sie können sich dafür im SLZ oder bei Youtube umsehen. Der Text sollte gut verständlich sein. Das ist besonders wichtig, wenn Sie gerade erst mit der Sprache beginnen.

Suchen Sie sich dann den Text dazu (z.B. im Booklet der CD oder im Internet). Vorsicht: In Texten aus dem Internet sind oft Fehler. Wenn die Künstler eine eigene Internetseite haben, sind dort oft fehlerfreie Versionen der Songtexte zu finden.

Aufgabe

- Schreiben Sie den Titel auf ein Blatt, bevor Sie sich das Lied anhören. Worum könnte es in dem Lied gehen? Welche Begriffe oder Ausdrücke in der Fremdsprache fallen Ihnen dazu ein?
- Hören Sie das Lied ein erstes Mal an. Wie ist die Stimmung des Liedes? Welche Gefühle haben Sie beim Hören? Machen Sie sich Notizen dazu, wenn möglich in der Fremdsprache.
- Hören Sie das Lied ein zweites Mal an. Was haben Sie verstanden? Notieren Sie das Thema des Liedes und (wichtige) Wörter, die Sie verstanden haben. Wird in dem Lied eine Geschichte erzählt? Wird etwas beschrieben?
- Nehmen Sie jetzt den Text zur Hand und lesen Sie ihn. Was hatten Sie bereits beim Hören verstanden? Was wird Ihnen nun klarer? Finden Sie Ideen wieder, die Sie am Anfang notiert haben?
- Suchen Sie unbekannte Wörter, die Ihnen wichtig vorkommen, im Wörterbuch und hören Sie das Lied noch einmal an.
- Variante: Das Goethe-Institut bietet den Service „Übungsblätter selbst erstellen“ (<http://www.goethe.de/lhr/prj/usg/deindex.htm>) an. Machen Sie hier aus Ihrem Songtext einen Lückentext und füllen Sie die Lücken beim Hören.

Evaluation

Wie viel vom Text haben Sie verstanden? Welche Schritte haben Ihnen dabei geholfen? Fanden Sie die Aufgabe leicht oder schwer?

Leicht → Versuchen Sie es das nächste Mal mit einem Lied mit einem längeren, schwierigeren Text. Oder wählen Sie ein Lied mit einer Thematik, die Sie noch nicht kennen.

Schwer → Hören Sie das Lied öfters an. Selbst wenn Sie am Anfang nur ein bisschen verstehen, werden Sie mit den neuen Wörtern und Satzstrukturen vertraut.

Alternativ: Bearbeiten Sie die Aufgabe zu zweit, z.B. mit Ihrem Tandempartner oder Ihrer Tandempartnerin.

Haben Sie Lust, weiter mit Musik zu lernen? Dann werfen Sie einen Blick auf die Lerntipps SPRACHEN LERNEN MIT MUSIK 2 – WORTSCHATZ TRAINIEREN & ERWEITERN und SPRACHEN LERNEN MIT MUSIK 3 – AUSSPRACHE & INTONATION ÜBEN.

Für einige Sprachen gibt es im SLZ auch fertige Lückentexte und Aufgaben zu verschiedenen Liedern, z.B. in den Dossiers „Le français par la chanson“ oder „El español y la música“.

Falls Sie Fragen haben, suchen Sie die Sprachlernberatung auf oder sprechen Sie unsere studentischen Mitarbeiterinnen an.